

Udateret. Formentlig marts 1903

AFSENDER

Olivia Holm-Møller

MODTAGER

Signe Constantin-Hansen, Thora Constantin-Hansen

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Dansk

Dateringsbegrundelse:

Brevet er udateret, men Olivia Holm-Møllers morfar døde fredag den 13.03.1903. Det er formentlig hans død, som omtales i brevet.

Omtalte personer:

Ove Julius Guldberg Holm

Julius Holm-Møller

Kristiane Konstantin-Hansen

Arkivplacering:

Holstebro Kunstmuseum

DOKUMENTINDHOLD

Olivia Holm-Møller skriver, at hendes familie er overanstrengt, da hendes bedstefar er død og brors helbred er dårligt. Hun føler sig dog på afstand fra det. Derudover nævner hun sine planer for påsken og spørger, om søstre kan undvære kufferten til da.

TRANSSKRIFTION

Kære Søstre tre! Jo Tak Thora, jeg tænke paa "Livet" paa Rejsen, og mange Gange siden og bestemte at lade mig fotografere for at du kunde se det - og meget mere - men jeg har altid glemt at skrive om det. Hvad Syltetøjet angaar da adlød jeg, - der var ingen Rest mere! - Var der saa flere Betingelser? Lommen er syet i Kaaben - men Hænderne maa i de rigtige. Jeg har det storartet og tænker kun af og til paa "den europæiske Reaktion" som en mig fjendtlig Magt. Jeg tænker tit med Taknemmelighed paa Kristiane K.H., for den Tegning, hun kom paa Banegaarden med, var storartet og lige som jeg skal bruge den. Men skulde jeg forsøge at udtrykke alle de Taknemmeligheder jeg føler, saa kunne jeg aldrig udrette andet, og det var dog vist en daarlig Maade at udnytte de modtagne Gaver.

Bedstefader døde i Fredags, Julius har det ikke, som det var ønskeligt nu efter Rejsen, hele Familien hjemme er meget overanstrengt og saadan er der meget sørgeligt, men ingenting bider rigtigt paa mig, som er saa langt borte fra det, og som har det saa godt. Fejler mit Hjærte noget, er det ialfald ikke for stort.

I har da vel faaet Pengene
jeg [tog?] ingen Postkvittering.

Jeres Olivia.

Kufferten kunne jeg virkelig ikke cykle med den Dag, men - jeg omgaas med Planer om at komme til Kbh. c 3 Dage i Paasketiden (jeg skal ogsaa hjem), da er Udstillingerne vel aabne. Kan I undvære Kufferten til den Tid ellers skal jeg sende den. I blir maaske slet ikke hjemme i de Dage? men der er jo heller ikke noget bestemt, og I behøver da endelig heller ikke at belemres med mig, og mange andre Udveje!

Kære Pater! Jo Tak Thors, is laukle paa "Lurt" paa Pigin,
og mange Gange siden og huske at lade mig fotografere for at
du kunde se det - og meget mere - men is har altid gæst at
stærke om det. Hvad Lykke togis angaar da altid is, - der er
ingen Rest mere! - Vorde saa fers Bedingelse? Lomme
rygt i kaften - men Kenderne man i de rigtige. Jeg har det
stærkt og laukle ^{hmm} af og til paa "den vordende Reaktion" som
en mig fjendelig Magt. Jeg berber is med Taknemmelighed
paa Kristian K.H. for den Tegnelse, hmm kom paa Bauegaarden
med, er stærkt og hør som is skal bringe den. Men skulde
is forrige at udtrykke alle de Taknemmeligheder is føle, saa
Kunne is aldrig indrette andet, og det er dog vist en daare,
Maade det indregne de modtagne Gave.

Bedstefaders døde i Fredags, Julius, hvor det ikke, som det var
overbevisende mig af Rigens, hele Tænkning, hvilken en er meget alvor-
sagt og sadan er det meget roligt, men ingen ting vidt
rigt fra mig, som er saa langt borte fra det, og som
hvor det saa godt. Fyld mig Hjerte noget, er det ialfald
ikke for stort.

Jens Olufsen. Hvor der er faaet Røgen
Jeg er i Røgen.

Kufferten kunne is vist ikke fylde med den Dag, men — is omgænger
med Plans om at komme til Kbh. c. 3 Dage i Paasketiden (is skal ogsaa
hjem), da er Udskillingen vel aabne. Kan I indse Kufferten til den
Tid eller skal I vende den. I bli maaske vist ikke hjemme i de Dage,
men det er jo heller ikke noget bekløvet, og I behøver da endelig heller ikke
at behøve med mig, og mange andre Udvis!